



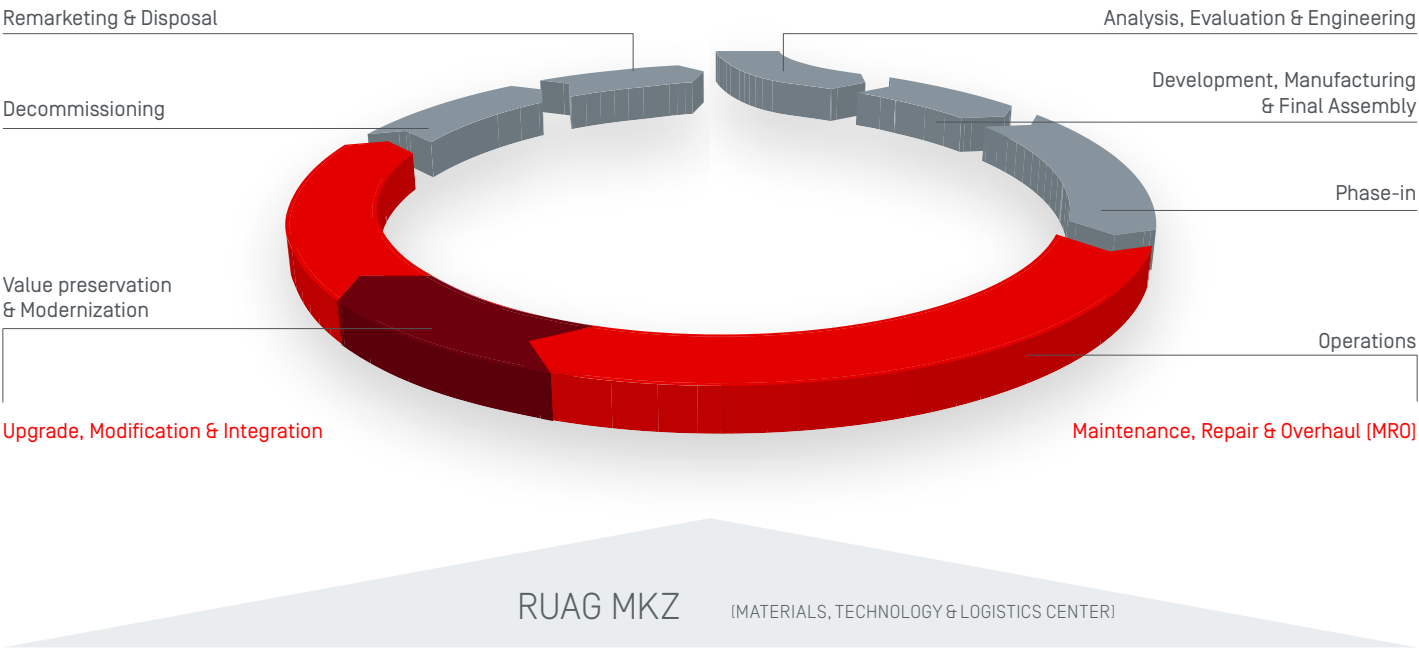
LE PARTENAIRE TECHNOLOGIQUE FIABLE DES
FORCES AÉRIENNES SUISSES. DEPUIS 1915.



Pour une sécurité souveraine.

RUAG Life-cycle Management – end-to-end support for air defense systems

- ENSURING AVAILABILITY
- BOOSTING PERFORMANCE
- EXTENDING SERVICE LIFE



➤ CAPABILITIES

Technology & Engineering competence

- Development, construction and prototyping
- Production and assembly
- Certification and testing
- Troubleshooting and revision incl. development of repair procedures
- Ground tests and test flights (factory flights)

Supply Chain & Logistics

- Strategic and operational purchasing
- Material planning and warehouse management
- Export control (trade compliance) & transport

➤ RESOURCES

Personnel & Resources

- Qualified and authorized personnel
- Certifications and authorizations
- Technical data packages (drawings, reports, etc.)
- Licenses and manuals

Infrastructure & Equipment

- State-of-the-art infrastructure
- Ground-support equipment, incl. test equipment
- Development and analysis software and hardware

Nos projets – l’histoire d’un grand succès



➤ **MONTAGE FINAL F/A-18, F-5, SUPER PUMA, EC-635**

La constitution des compétences pour l’entretien et les mises à niveau en amont de la livraison des appareils.



➤ **REPLACEMENT «UPPER COCKPIT LONGERON» (UCL) SUR F-55**

Le remplacement d’éléments de structure fortement sollicités a permis de poursuivre l’exploitation de la flotte.



➤ **MISE À NIVEAU PC-6 (NCPC-6)**

Remplacement des appareils analogiques par des systèmes d’instruments électroniques et des écrans centraux.



➤ **PROJET DE RENFORCEMENT STRUCTUREL DU F/A-18**

Montage d’éléments de structure plus performants et plus résistants en vue de la prolongation de la durée de vie (passant de 5000 à 6000 heures de vol)



➤ **REPLACEMENT DES CAMÉRAS THERMIQUES FLIR SUR LE SUPER PUMA**

Saut quantique en termes de performance grâce à des caméras infrarouges nettement améliorées.



➤ **MISE À NIVEAU SUPER PUMA/COUGAR (WE89 & WE98)**

Grâce à la modernisation de différents systèmes, les hélicoptères Cougar TH98 sont pratiquement à l’état neuf.



➤ **PROGRAMME DE MISE À NIVEAU F/A-18**

Modernisation de différents instruments pour que les systèmes soient à la pointe du progrès.



➤ **POURSUITE DE L’EXPLOITATION DES F-5E/F APRÈS LA MISE HORS SERVICE PRÉVUE**

Le nombre important de contrôles nécessaires a exigé l’utilisation à court terme de capacités supplémentaires issues du Global Business.

RUAG SA

Seetalstrasse 175

6032 Emmen

Suisse

Tél. +41 58 467 01 11

info@ruag.ch

ruag.ch